I

(Besluiten waarvan de publicatie voorwaarde is voor de toepassing)

VERORDENING (EG) Nr. 821/2004 VAN DE RAAD

van 26 april 2004

tot wijziging van Verordening (EG) nr. 2229/2003 tot instelling van een definitief antidumpingrecht en tot definitieve inning van het voorlopige recht op de invoer van silicium van oorsprong uit Rusland

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 384/96 van de Raad van 22 december 1995 betreffende beschermende maatregelen tegen invoer met dumping uit landen die geen lid zijn van de Europese Gemeenschap ([1]), („de basisverordening"), en met name op de artikelen 8 en 9,

Gelet op het voorstel dat de Commissie na overleg in het Raadgevend Comité heeft ingediend,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Bij Verordening (EG) nr. 2229/2003 ([2]) heeft de Raad definitieve antidumpingrechten ingesteld op silicium uit Rusland („de definitieve verordening").

(2) SKU LLC, Sual-Kremny-Ural en ZAO KREMNY, medewerkende exporteurs/producenten in Rusland die tot de SUAL Holding Groep behoren, alsmede hun handelsmaatschappij, ASMP GmbH, Zwitserland (SKU LLC, Sual-Kremny-Ural; ZAO KREMNY en ASMP GmbH worden hierna samen „de betrokken onderneming" genoemd), hebben een aanvaardbare verbintenis aangeboden voordat de definitieve bevindingen werden bekendgemaakt, maar in een stadium waarin het vanuit administratief oogpunt niet meer mogelijk was om de aanvaarding van deze verbintenis in de definitieve verordening op te nemen.

(3) Bij Besluit 2004/445/EG ([3]) heeft de Commissie de door de betrokken onderneming aangeboden verbintenis aanvaard. De redenen van deze aanvaarding zijn in dit besluit uiteengezet. De Raad erkent dat deze verbintenis de schadelijke gevolgen van de dumping wegneemt en dat het risico op ontduiking door kruiscompensatie met andere producten gering is.

(4) Door van de aanvaarding van de verbintenis moet Verordening (EG) nr. 2229/2003 worden gewijzigd,

([1]) PB L 56 van 6.3.1996, blz.1.Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 461/2004 (PB L 77 van 13.3.2004, blz. 12).
([2]) PB L 339 van 24.12.2003, blz. 3.
([3]) Zie bladzijde 114 van dit Publicatieblad.

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Verordening (EG) nr. 2229/2003 wordt als volgt gewijzigd:

1. Artikel 2 wordt hernummerd tot artikel 3 en artikel 3 wordt hernummerd tot artikel 4.

2. Het volgende nieuwe artikel wordt ingevoegd:

„*Artikel 2*

1. Goederen die voor het vrije verkeer worden aangegeven door ondernemingen waarvan bij Besluit 2004/445/EG van de Commissie (*) een verbintenis is aanvaard, zijn vrijgesteld van de bij artikel 1 ingestelde antidumpingrechten, mits zij door die ondernemingen zijn vervaardigd en rechtstreeks zijn verzonden en gefactureerd aan de eerste onafhankelijke afnemer in de Gemeenschap en mits zij vergezeld gaan van een factuur die ten minste de gegevens bevat die in de bijlage zijn vermeld en van een certificaat waarin de chemische samenstelling is vermeld van iedere soort silicium waarop de factuur betrekking heeft.

2. Voorts kan vrijstelling van het antidumpingrecht uitsluitend worden verleend indien de bij de douane aangegeven en aangeboden goederen nauwkeurig overeenstemmen met de beschrijving in de factuur en in het certificaat waarin de chemische samenstelling is vermeld.

(*) PB L 127 van 29.4.2004, blz. 114."

3. De volgende bijlage wordt toegevoegd:

„*BIJLAGE*

De volgende gegevens moeten worden opgenomen in de factuur die zendingen silicium vergezelt die in het kader van de verbintenis in de Gemeenschap worden ingevoerd:

1. Als titel: „COMMERCIAL INVOICE ACCOMPANYING GOODS SUBJECT TO AN UNDERTAKING".

2. De naam van de onderneming die in artikel 2, lid 1, is vermeld en die de factuur opstelt.

3. Het factuurnummer.
4. De factuurdatum.
5. De aanvullende Taric-code waaronder de op de factuur vermelde goederen bij de douane aan de grens van de Gemeenschap worden aangegeven.
6. Een nauwkeurige omschrijving van de goederen met inbegrip van:
   — het productcodenummer (PCN),
   — de omschrijving van de goederen waarop het PCN betrekking heeft,
   — de „company product code" (CPC),
   — de GN-code,
   — de hoeveelheid (in ton).
7. De verkoopvoorwaarden met inbegrip van:
   — de prijs per ton,
   — de betalingsvoorwaarden,
   — de leveringsvoorwaarden,
   — de totale kortingen en rabatten.
8. De naam van de importeur die de rechtstreekse ontvanger is van de factuur.
9. De naam van de werknemer van de onderneming die de factuur heeft opgesteld alsmede de hiernavolgende ondertekende verklaring:

   „Ondergetekende bevestigt dat de verkoop door … voor rechtstreekse uitvoer naar de Europese Unie van de goederen waarop deze factuur betrekking heeft, plaatsvindt in het kader en op de voorwaarden van de verbintenis die door … werd aangeboden en door de Europese Commissie bij Besluit … werd aanvaard. Hij verklaart dat de in de factuur verstrekte informatie juist en volledig is.""

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Luxemburg, 26 april 2004.

Voor de Raad

De voorzitter

B. COWEN